

Telegraful Roman

Apare Marția, Joia și Sâmbătă

ABONAMENTUL:

Po un an 24 coroane.

Pe șase luni 12 cor. — Pe trei luni 6 cor.

Abonamentele și inserțiunile să se adreseze Administrației ziarului «Telegraful Român», Sibiu, str. Măcelarilor 45.

Corespondențele

să se adreseze Redacției «Telegraful Român», str. Măcelarilor Nr. 45. Scrisori nefrancate se refuză. — Articoli nepublicați nu se înapoiază.

INSERTIUNILE:

Un sir cu litere mărunte pentru întâia oară 30 fil., pentru a doua și a treia oară cîte 20 fil.

Pentru inserate mai mari după învoială.

Nr. 3962/1918 Pres.

Vasile

din îndurarea lui Dumnezeu Arhiepiscop al bisericii ortodoxe române din Transilvania și Mitropolit al românilor gr. orientali din Ungaria și Transilvania.

Iubitului cel și popor al Arhieocesei noastre transilvane; iubitorilor și onoraților deputați la Sinodul arhieocezan: dar și milă dela Dumnezeu Tatăl și Domnul nostru Iisus Cristos!

Având în vedere §§ 89 și 90 din Statutul Organic, convocăm și prin aceasta declarăm de convocat Sinodul ordinar anual al arhieocesei Noastre transilvane, în biserică catedrală din Sibiu, pe *Duminica Tomii*, adecă *29 Aprilie (12 Mai) a. c. la 9 ore a. m.*, când se vor începe ritualele bisericești, iar după aceasta va urma deschiderea Sinodului în localul destinat spre acest scop.

Sibiu, 10/23 Aprilie 1918.

Vasile Mangra m. p.,
Arhiepiscop și Mitropolit.

Socotelile bisericești

II

Intregirile și explicările ce autorul contemplează a se introduce prin comisari pe conturile de rațiociniu, se fac și astăzi prin protopopi ori prin înșiși preoții în rapoartele lor, dacă se cere.

Când afirm acestea, nu pot nega că nu se află și stări puțin trandafiri. Ba vor fi sate cu restanțe de ani de zile și nici o mișcare nu se face nici acum în a pregăti socotelile bisericilor. Rapoartele anuale consistoriale ne dau multe date de acestea. Ce e de făcut aci? Să se trimîtă fără nici o cruce comisarii, — dar să-i trimîtă consistorul din sinul său și din inițiativă proprie, aplicând pedepse aspre, ca să se stărpească buruenile. Scriptura ne spune că pomul ce nu face roadă, se taie și se aruncă în foc. De ce să tolerăm în biserică netrebniile, când atât de mare este lipsa muncitorilor harnici în ogoarele bisericești?! Disciplina severă va împuțină numai decât restanțele. Prin disciplină se va atinge și aceea la ce întește pătr. Iacob când zice: «Prin aceasta s'ar ajunge două lucruri folosite: sporirea averilor bisericești spre mulțumirea parohienilor, și înaintarea la timp a tuturor rațiociniilor bisericești»...

Din cele ce am zis până aci se vede, că susțin practica veche la compunerea și înaintarea rațiociniilor. Și nici un cuvânt de ușurare nu am, nici pentru parohii ce compun rațiociniile, și nici pentru exactoratul ce le revede, pe când plângerile și restanțele multe, și la o parte și la alta, chiar de acolo derivă, că conturile noastre de rațiocini sînt prea multe și complicate și nu destul de evidente, așa că atât compunerea, cât și revizarea lor cere prea multă muncă și prea mult timp.

Numai la părere e așa. Ușurarea exactoratului o aflu în faptul, că rațiociniile ce se pertracează cu publicitatea cerută în corporațiile subalterne și se trimit la timp, nu pot conține erori capitale. (Avea nici nu conțin). Deci și revidarea lor merge grabnic și neted. Oare nu și preoții punctuali sănăt ușurați? Ba da! Ce fac astăzi, nu trebuie să facă mâne.

Ca să nu fiu bănuit, că numai sarcini și tu pune, dar ușurări ba, îmi dau și eu aci părerile lămuritoare în materia aceasta. Se înțelege, că simplificările ce le propune pătr. Iacob, deși il laud pentru studiile practice ce văd că le face, în partea a II-a a articolului său, nu le pot urmări, și anume din motivul, că reformarea conturilor de rațiociniu nu e pusă la ordinea zilei. Părerile mi le dau deci cu totul în cadrul conturilor oficioase actuale. Căci, da, în cadrul contabilității practice de prezent în biserică noastră, se poate compune astfel de rațiociniu, care după o singură ochitură se poate judeca de este cu sau fără erori. Înăstand pe lângă compunerea rațiociniilor fără defecte, servim exactoratul, și nu numai îl servim, ci de-a dreptul îl facem simplu folosind înregistrare a rațiociniilor sosite acolo. Servim și compunerea rațiociniilor.

Cum și pe ce cale se ajunge la așa minune... Înăi și înăi prin stilizarea scurtă, concisă și scrierea curată și legibilă a conturilor. Cerința aceasta apare ca de sine înțeleasă și nare lipsă de nici o explicare. Dacă cineva ar întrebă totuști: de ce se cere stilizare scurtă, când se știe că cu socoteli nu se face nici un exercițiu de stil, apoi acelaia îi răspund înăi, că eroarea se comite la cel mai însemnat cont, — jurnalul de cassă, — unde nu odată vedem redată o istorie întreagă a unei simple chitanțe, pentru care nu sănăt destule nici 4—5 linii de ale jurnalului, în loc de una singură. Oare nu e pradă de hărtie și cerneală scrierea lungă, care dă de lucru și revizorului, care se trudește a află înțelesul frazei? Despre așa jurnal zic și eu cu pătr. Iacob, că e păcat a-l scrie în cîte 2 exemplare, căci facem din el volum, nu altă.

Trec înainte și spun, că mijloc la realizarea minunei în revizuire sănăt și conturile de evidență. Conturi de capitale active și pasive se tot cam fac, se fac și liste de repartiție. Nu se dă însă destulă importanță altor evidențe, ca: arânde de pământuri, taxe de pășunat, de gropi, de strane, clopoțe etc. În privința aceasta e varietate caleidoscopică la noi. Câte sate, atâta obiceiuri, — dar și atâta venite la biserică. Contând simplu la jurnal venitele acestea, de am avea dela cei ce plătesc toate contrachitele din lume, totuști nu am fi deplin siguri oare sănătem exacti ori nu, și nu cumva a rămas ceva în afară de conturi. Siguritatea n-o dă singură conșrierea venitelor acestora.

Precum din lista de repartiție, care se face în comitet și sinod, nimeni nu rămâne neintroduct, totuști nu se va pierde urma nici a celor ce plătesc taxe de scaune, gropi, arânde etc., când se vor compune și despre acești conspecete regulate în comitet și sinod.

Mulți multe văd, și ce unul uită, nu-i trece din minte celuilalt. Pregătirea conspectelor de evidență și alăturarea lor la rațiociniu e o cerință totuști de cardinală, ca a avea cont de capitale active, ca să nu ne perdem debitorii. Si nu e bine ca toate venitele acestea să fie sub un titlu în conspect, ci câte feluri de astfel de venite sănăt, sau căți titli au ele în bugetul ce se votează, atâta titli trebuie să aibă și conspectul ce se pregătește. Se va vedea înăi de ce.

Aci spun numai atât, că venitele acestea numai separate după titlu le știm urmări și ține în evidență, ca să nu rămână neconscrise în conspect. Exactitatea conspectului prețindecă deci ca venitele în conspect să se separe după ramii din care se formează venitele.

Alăturarea de conspecte totdeauna e dovedă pentru exactorat, că în comuna respectivă nă rămas neîntrebuit nici un izvor de venit bisericesc. Nici un rațiociniu să nu fie fără aceste conspecete, cum nici o comună nu este care să nu aibă venite ce trebuie conscrise în afară de repartiții. Eu cutesz a zice, că dacă venitele acestea (cum le-am zice *laterale*) să răspundă pretutindenea din înăput, nu ar fi astăzi la noi nici o biserică fără însemnată capitale. Mai bucuros abzic de contrachitanțele ce se cer dela plătitori, decât de conspectele de evidență.

Cine nu are alte venite, să înceapă colectă în biserică și aceea să o cuprindă în conspect, care formează parte întregitoare a rațiociniului. Se va vedea ce înăi de mijloc de înșilefie este pentru public. Înănd în evidență daniile și citindu-le cu ocazia rațiociniilor, alii și alii se vor anunța cu dani. Ba și sumele mici la înăput, se vor dupla.

Mijlocul de căpetenie la control îl dă coala rațiociniului, sau cartea de evidență prescurtată. În jurul acesteia s'a făcut multă vorbă, când s'a votat regulamentul actual al administrației averilor. Se mai face și astăzi. Unii (d. p. pătr. Iacob) o cam reproba și în locul coalei acesteia ar primi numai cartea de evidență, care să înlocuiască și jurnalul de cassă. Părerea asta nu ar fi rea, căci s'ar împuțina socotelile cu un cont; dar neajunsul ei este, că în cartea de evidență, ca jurnal, nu se pot introduce primirile și solvirile de bani în mod cronologic, ori dacă se pot, la scontrare, în loc de un jurnal vom avea atâta jurnale căți titli budgetari are cartea de evidență; și iată că nu am simplificat nimic. Vom folosi deci la socoteli jurnalul ca până aici și de pe el vom compune coala de rațiociniu la finea anului. (Cine ține cu tot prețul

la cartea de evidență, poate să o poarte, căci purtată paralel cu jurnalul, în tot momentul ne arată că a intrat, și că s'a spesat din preliminar votat la fiecare titlu. Acela nu vine în impasul, de a trece peste preliminar, ca să-i trebuiască justificări ulterioare). Coala de rațiociniu e minunată. Dacă e bine compusă, sumată și diferențiată, se controlează ea pe ea. Diferențele dintre plus și minus, apoi preliminar și starea faptică trebuie să dea sume egale. Dar controlează și conturile celelalte: contul capitalelor active, lista de repartiție, conspectele de arânde etc. Deoarece: care împrumuturi date stau în contul activelor, suma acelora stă și în coală; totuști interesele, capitatele depurate, arânde plătite și a. Cu coala aceasta în mână, înăi dă seamă: de sănăt introduce toate sumele în conturile speciale, ori nu sănăt. Pe deasupra orientează și în privința aceea: de să trecut ori nu să a trece peste sumele budgetare, votate de sinodul parohial la intrate și spese.

Criza guvernului ung. Iosif Szterenyi, designat a fi ministru preșident, nă izbutit încă să compună lista nouă guvern.

Al. Wekerle s'a prezentat eară în audiență la Maiestatea Sa. Se afirmă, că în cazul când încercările lui Szterenyi de-a alcătuī cabinetul s'ar zădărcini, tot Al. Wekerle are să fie încredințat cu formarea unui nou guvern.

Cu Isus către Golgota

— Ostașilor noștri pentru Vinerea Patimilor —

I

In apropierea Ierusalimului, nu de parte de lăturea către răsărit, a acestei odată falnice cetăți, stă muntele numit al «Căpătinilor», sau, cum locuitorii jidovi deacolo îl ziceau, *Golgota*.

Acest munte și-a primit numirea parte dela forma sa de căpătină de om, parte dela căpătinile celor execuții de jidovi pe acele timpuri pe coama acestui deal, cari căpăti stăteau acolo împrăștiate prețindințe.

In ziua ca cea de azi, cu mulți, mulți ani înainte, înănd către acest loc, la a căruia vedere privitorul își intorcea cu scârbă și orare față dela sinistra priveliște ce i se desvălea înaintea ochilor, mergea înăluit în pravul drumului un sgomots convoi.

Bărbați, femei, copii, bătrâni și tineri, din toate clasele acestei cetăți s'au adunat azi din toate unghurile orașului, să fie martori unei rare priveliști.

Dar ce este? Ce s'a întâmplat? De ce s'a adunat azi mulțimea? Pe cine petrec și însotesc în drumul lor spre Golgota? Fețele oamenilor oare de ce tradează o vădită iritație și neliniște?

Veniți să nc apropiem și noi, frații mei, de acest convoi, de această interesantă adunare.

Iată ce vedem! In mijlocul mulțimii, înconjurat de ostași, purtând pe umeri căte-o cruce pășesc trei bărbați. Doi dintre acești au fețe comune, respingătoare, în care răutatea a săpat brezde adânci.

Cine este al treilea, care între cei doi pășește înăi, purtând cu o vădită obosită crucea sa cioplită de lemn greu, ce-i

apăsa umerii? Eată-l, se oprește. Stă pușin să răsuflă. Acum putem să-l vedem în față, iubiți camarazi! Este un bărbat cam de 33 ani cu înfățișare ce-și cucerește inima. Fruntea lui senină este împodobită cu o cunună de spini, iar pe față lui curg și roae sudorile oboselii, împreunate cu sângelile fășnit din fruntea-i măestoasă...

Dar ce ochi are acest om! Când te privesc, crezi că razele unui dulce soare și bunătatea împreună cu blândețea dumnezească și se coboară în suflet. Este obosit, și totuși pe buzele sale se ivește surâsul fericit.

Cine este acest om, care purtând pe umeri lemnul ocărui pe care știe că are să fie răstignit, păsește cu fericirea mirelui ce-și conduce cu gingăsie mireasa cătră altar? În locul desperării și al groazei, din întreaga lui ființă citești dorul vădit după cele ce au să i se înfâample, după cele ce îl așteaptă.

Pe cei doi tovarăși ai săi lumea pare că nici nu-i vede. Toate privirile săntătățile asupra celui din mijloc. Femeile și copiii nevinovați îl privesc cu milă, unii varsă lacrămi de compătimire. Bărbații însă îl amenință cu pumnii, îl scuipă și insultă, îl batjocoresc și blasfemă.

Ajă dori să numesc pe acest supra-om, să-i spun odată numele lui prea Sfânt, numele lui Isus Cristos, Mântuitorul lumii, căci el este acela pe care azi mulțimea îl însoțește în drumul cătră Golgota.

Da, iubiți camarazi! Astăzi este aniversarea zilei mari și înfricoșătoare, când pe Isus fiul lui Dumnezeu, chiar aceia pentru cari s-a coborât din cer și a luat trup omeneș, să-i măntuiască de sub blasfemul păcatului strămoșesc, îl duc să-l răstignească ca pe un tâlhări și ucigaș.

Astăzi cerul, întunecat de durerea ființelor îngerești, și pământul ce gême sub povara păcatelor veacurilor, cu toată suflarea sa îi parte la această tristă privilește, peregrinând cu sufletul cătră Golgota.

Astăzi credinciosul stă alătura celui mai puțin credincios; astăzi dușmanii împlânișă de jertfa lui Isus și încunjură împăcați mormântul său prea sfânt.

Toată ființa omenească și cerească, tot sufletul vibrează astăzi de durerea cliplerelor sfinte, când însuși fiul lui Dumnezeu este răstignit de mâni păcătoase și ucigașe.

Venîți dar, frații mei, în ziua de astăzi, să petrecem și noi cu suflet cucernic pe Mântuitorul Isus în drumul spre Golgota ca, fiind în apropierea lui în aceste clipe sfinte, să-l cunoaștem și să-l înțelegem cu adevărat pe cel ce se lasă răstignit de bună voie pentru lume, pentru noi, pentru toți.

Venîți să petrecem și însoțim cu smerecie la locul peirii pe acela, care cu câteva zile înainte, în Duminica Florilor, fu primit ca un împărat în Ierusalim. Atunci mulțimea hainele și le-a aruncat în tărâna drumului, pe unde trecea Isus; iar ahi, tot mulțimea aceea, îl despăgubie de hainele lui. Atunci îl primiră ca pe un împărat, ahi îl scoate din oraș ca pe un ucigaș. Atunci cu flori și palmiere îl împodobeau în drumul, ahi îl încoronează cu spini...

Dar ce minune! Noi cîtim și ahi de pe față lui Isus aceeaș fericire, și aceeaș seninătate, ca în ziua când coborând de pe muntele Olivilor, intră în Ierusalimul fătănic, ce-l aștepta cu pomăpă.

Cât de nimerită este pilda dată de Iidovi, în ceeace privește purtarea lor schimbăcioasă față de Isus într'un timp relativ scurt, în asamănare cu viața noastră de astăzi.

Astăzi ești puternic și preamărit, mânăștie Dumnezeu din ce cauză ești huiduit și apostrofat din partea acelora, cari eri și-ai fost amici. Si o durere crâncenă sfâșie inima aceluia, care este astfel tratat din partea semenilor săi. Unul ca acesta însă, aducă și aminte totdeauna de Isus, și urmeze pilda dată de El. Isus, cum v'am spus, a fost acelaș în ziua primirii lui cu alai în Ierusalim, și aceeaș liniste a sufletului său și-a păstrat-o în ziua răstignirii sale. Si de ce? Pentru că Isus având înaintea sa ținta pentru care a trăit și s'a pregătit, nu s'a lăsat înrăurit nici de preamărea omenească, nici de nerecunoștința celor ce l-au răstignit. Astfel și noi, frații mei, când sănțem convinsă despre dreptatea cauzei ce o servim, despre sfîntenia și curățenia morală a ori cărei ținte în această viață, să ne păstrăm pururea seninătatea inimii și dorul îndeplinirii și a chenărării noastre, fie că sănțem preamăriți, fie că sănțem nedreptății de semenii noștri.

Primind această pilda vie dela blândul Isus, să nu scăpăm din vedere nici scopul, pentru care ne-am adunat astăzi.

Am spus, iubițiilor, că Isus păsește cu crucea lui încet și părea de tot obosit. Da, frații mei. Iidovi fără milă, ca să-și arate ura pentru Isus, l-au însărcinat cu cea mai grea cruce, ca să-i înmulțească chinurile trupești. Dar era Isus îstovit de puteri și slabit cu totul și în urma chinurilor ce lea prestat 12 ore de arândul înainte de-a pleca spre Golgota. Douăsprăzece ore de arândul l-au băut, pălmuindu-l și scuipându-l, înțăpându-l, încât întreg corpul său era plin de rane și sângie.

Oare însă numai lemnul crucii apăsa umerii lui Isus? Nu, frații mei; lângă această povară trupească, de mii de ori mai grea decât lemnul crucii, a fost altă povară: adică *păcatele omenimii* dela Adain până la Isus. Aceste păcate le purta că o grea povară încă din copilăria sa.

Aceste păcate ce-i apăsau sufletul, trebuiau spălate, pentru că numai așa s'a putut da deplină satisfacție sfînteniei lui Dumnezeu vătămate.

Și cel menit să steargă păcatele de pe sufletele celor păcătoși, cel menit să deslege blasfemul și întunecul ce încunjură sufletele celor răposați până la înțimpul său, este Isus, care cu crucea sa deodată poartă și aceste păcate, ca pe Golgota să le spele prin sfânt sângel său.

Astfel a fost voia Tatălui Ceresc. Si Isus știe și cunoaște această poruncă. El știe, că dacă sângel său nu va arăta calea pe care avem să mergem cătră fericire, vom orbea în bezna nopții păcatului strămoșesc.

Si nimeni n'a putut împedeca pe Isus în sfânta sa hotărare, să facă acest drum. Nici rugămintele apostolilor, nici

frica și groaza morții, nimic nu-l-a clintit în împlinirea sfintei lui chemări.

Isus a știut doar și a prezis ucenicii săi tot ceea ce are să î se întâmple; pleacă însă cătră ultima sa stațiune, ca om cu aceeaș voință, tărie și energie ce caracterizează pe părintele care auzind strigătul desperat de ajutor al fiului său, trece prin foc și apă să-l scape din primejdie.

Dacă Isus n-ar fi avut voință să facă acest drum, dacă n-ar fi iubit el atât de mult omenimea și pe Tatăl Ceresc, a căruia vosește să o ducă la îndeplinire, nici zece legioane de soldați n-ar fi putut săli la aceasta pe Acela, în a căruia serviciu sătăeau miile de mii de ingeri și puteri cреșтări.

Eată pe Isus că abea mai pășește. Este îstovit, se clatină, și sub povara lemnului pică la pământ. Jidovii privesc unul la altul speriați. Le este teamă că Isus moare pe drum și nu vor avea ocazie să se bucure în chinurile lui de pe cruce.

Pe cînd stau buimăciți, eată că un om ce venea din țără se apropie de dânsii. Era Simeon, care se născuse în Chirene, de unde îs avea numele de Simeon Chireneanul. Ei îl silesc îndată să ducă mai departe crucea, pe care Isus n'a mai putut-o purta.

(Va urma)

Mersul răsboiului

Telegramme oficiale dela biroul de presă al ministrului președinte

Raportul statului nostru major:

Budapesta, 24 Aprilie. (Of.) Pe frontul italian nu s'au petrecut fapte răsboinice de însemnatate.

Budapesta, 25 Aprilie. (Of.) În Albania, la cursul de sus al Devolii, am respins în zilele din urmă înaintările francezilor.

La sud-vest nimic nou.

Şeful statului major.

Raportul statului major german:

Berlin, 24 Aprilie. (Marele cartier general). Pe câmpul de bătaie dela Lys și dela Somme, activitatea răsboinică s'a restrâns la lupte locale. La nord de Bailleul am ocupat înălțimea Weaugehoek, unde am prins francezi, iar la vest de Bailleul am respins atacuri engleze. La nord-vest de Bethune am zădărnicit în liniile noastre de avangardă înaintările puternice ale dușmanului. Pe liniile celelalte din front, am adus prizonieri din lupte locale purtate în multe puncte.

Căpitelanul baron Richthofen nu s'a mai întors din urmărirea unui aeroplano de dușman de-asupra cîmpului de luptă de lângă Somme; după un raport englez a căzut căpitelanul.

Finlanda răsăriteană: Trupele de sub comanda generalului Goltz au cuprins punctul central de căi ferate Ruhimoski și au stabilit la nord de Lahty legătura cu armata finlandeză.

Ucraina: Trupele generalului Kosch au ajuns la Simferopol.

Ludendorff.

Berlin, 24 Aprilie. (Agenția Wolff). În noaptea de 22 spre 23 Aprilie am zădărnicit întreprinderea planuită cu mare aparat împotriva malurilor noastre de debarcare în Flandra din partea puterilor maritime engleze. După foc violent de tunuri, sub scutul unui val des de ceată măestrită, mici erucișătoare au înaintat la Ostende și Seebrügge spre fjordul mării, în scopul de a distrugă stavile și lucrările de debarcare de acolo; după mărturisirea prizonierilor, patru corvete de soldați marinari (dela marina regală) ar fi trebuit prin atac executat în acelaș timp să ocupe digurile dela Seebrügge, având să nimicească toate tunurile și muniția de aici, precum și vasele aflătoare în port; dintr-înșii au ajuns pe diguri vreo 40, cari parte i-am omorât, parte au căzut de vîi în mânile noastre. Pe zidurile înguste, înalte ale digului, s'a dat o luptă extremă de înverșunată de ambele părți. Dintre puterile maritime engleze, care au participat la atac, am cufundat înaintea portului vasele Ifigenia, Intrepide, Sirius și alte două erucișătoare mai mici, ale căror nume nu le stim; am mai cufundat, afară de aceste și un mare număr de torpiloare.

Cu focul nostru de artilerie am putut salva numai cățiva însă dintră soldați. La diguri, afară de stricăciunea produsă de un torpil, lucrările și bateriile portului sănt neatinse.

Dintre puterile noastre maritime, un singur torpil a suferit o foarte ușoară vătămare. Pierderea noastră în oameni este mică.

Şeful statului major maritim.

Nr. 2601 Epitr. 1918.

Publicațiune

Pentru trebuințele seminarului arhidiecean «Andrei», pentru trebuințele orfelinatului, pentru birourile Consistorului Arhidiecan și Mitropolitan, pentru tipografia arhidieceană:

Avem lipsă de 200-300 stânjini metrici lemne de foc, de fag, neplutite, pentru care escriem licitație cu oferte închise la 1 Iunie 1918 st. n.

Oferenții au să înainteze ofertele lor sigilate la «Consistorul Arhidiecan» până la 1 Iunie, au să arete prețul, pentru care ofer lemnele aduse și asezate în curțile oficiilor amintite, per stânjin metric, scris cu cifre și litere, și au să se oblige, că aduc și predau lemnele cel mai târziu până la 15 Iulie 1918.

Dela firme cunoscute și acreditate primim oferte și fără vadiu; — firme puțin cunoscute au să depună la cassa arhidiecană un vadiu de 3000 coroane în bani ori hârtii de valoare, care vadiu li se restituie la predarea lemnelor, — iar la caz de a nu furniza lemnele, — rămâne în favorul instituțiilor, pentru care au luat angajamentul.

Sibiu, din ședința consistorului arhidiecan, ca senat episcopal, înținută în 31 Martie 1918.

Consistorul arhidiecan.

Ziua învierii să ne luminăm, popoarelor“

Cuvânt la Veceria Paștilor —

Fraților creștini! După cum nu credeam la început, iată-ne și pentru a patra oară orându-i a prăznui ziua cea mare a Invierii în valurile clocoitoare și străbătute de fiori a cători și mai cători îngrijorări și sbuciumări, pricinuite de uriașul răsboi.

«Încă tot în flacări lumea! Se sgudue răsăritul și se cutremură apusul de pasul și de armele milioanelor de oșteni oțelii, cari năvălesc și luptă ca leii, pentru viață și triumf! Si nu-i destul de larg pământul, și nu-i destul de întinsă marea pentru omul infuriat! Se urcă și în împărăția văzduhului, se luptă și între pământ și cer, prin tărâmurile șoimului și ale vulturnului, descărcând din largurile slavei bombe distrugătoare, asupra pământului, botetez în sânge. Si urlă tunurile și ūueră obuzele, sună încă puștile nemurărate și sboară roibii rânechezând în toate pările pământului.»¹

Si'n astfel de lupte, ne mai pomenite în istoria popoarelor, se scurge cu fmbelșugare săngele oștenilor, prin văile și creștele munților, prin câmpile din largurile țărilor.

Puține vor fi astăzi familile care, într'un fel sau altul, să nu-și fi plătit, în aceste ani de suferințe amare, tributul de jertfă pentru domitor și țară! Jalea și durerea e generală. Si cui nu-i pătrund până în adâncul sufletului, suspirurile acelora, cari și-au dat și jertfit pentru tron și patrie ce-au avut mai scump pe acest pământ, pe fiii și soții iubiți!

Conștie de această înălțată icoană a vremii, biserică mai stăruitoare ca de altădată, spre a veni în ajutorul celor invorați și a revărsă în inimile îndurerate razele luminii, razele darului dumnezeesc, — ale credinței și nașejdei creștinești, — cu glasul mlădiat în cântările înălțătoare își chiamă azi toți fii săi. Veniți, veniți — le zice ea, — să beiți și să vă întăriți «din beatura cea nouă, izvorată nu din peatră stearpă făcătoare de minuni, ci din mormântul lui Cristos, din izvorul nestrițăciunii».²

Veniți, să vă înserinați sufletește, căci «aceasta este ziua, care a făcut-o Domnul să vă bucurați și să vă veseliți într'Insa.³

Veniți să vă luminați azi toți cu prăznuirea. Căci «în zorii trandafirii ai unei frumoase dimineațe de primăvară, dela răsărit la apus, dela miazăzi la miazănoapte a răsunat împedre ca dintr'o fanfară, cu vântul aducător de solie veselă, de măngăere dulce, de nădejde plină de visuri înălțătoare, cuvântul senin al vestirii vestilor: *Cristos a înviat!*»⁴

Cel chinuit și batjocorit, celce a suferit mai mult decât toți, cel răstignit, cel ce și-a vărsat săngele pe cruce pentru păcatele oamenilor, acela s'a înălțat din mormânt. A înviat din morți ca un biruitor al întunecului, ca un izbăvitor al celor împovărați de greul vieții, ca un împărat al cerului și al pământului. Prin Invierea Sa a deschis tuturor, cari cred în El, tuturor cari se închină și slăvesc Invieră Lui, portile unei vieți pline de tărie, de măngăere și de înălțare sufletească, de dragoste și de adevăr. A deschis calea vieții de veci.

Solia biruitoare, a vestirii vestirilor, că *Cristos a înviat*, ne-a adunat și pe noi, fraților, pe tineri și bătrâni, pe bogăți și săraci, într'un număr atât de mare, la acest ospăt al credinții.

O înserinare generală ne-a cuprins pe toți. Intreg neajunsul, toată slăbiciunea, toată răutatea omenească a dispărut. Ca frații ce

Intr'un astfel de cor, în plină armonie, ne găsim noi în aceste clipe de praznic luminat. Și cuvintele «ziua invierii popoarelor să ne luminăm», «să bem beatură nouă» și «să ne curățim simțurile», rânduiala bisericii noastre nu ni le reîmprospătează de altceva, decât: pe deosebire să ne îndrumă, ca armonia zilei acesteia să năzuim să o introduce și în celelalte zile ale vieții noastre pământești; iar pe de altă, ca mai curând sau mai târziu să ne lumineze pe toți, să înțelegem rostul învățăturilor religioase, de-a îndeplini cerințele și nevoile mult încercatului om...

Nu poate să existe pentru om o știință mai înaltă, decât, a ști să-și susțină încontinuu faptele vieții în armonia stabilită de artistul și învățătorul cel mai mare al lumii, de Cristos. Căci bine să înțelegem cu toții, că: dacă ni se pare, ce e drept, că azi totul s'a schimbă, și că ceriul și pământul, aerul și lumina sănt mai alicum, decât altădată, mai pline și mai bogate în podoaba înviorării și a înăltării sufletești, și că întreaga fire serbează și se înveselește dimpreună cu noi, de bucuria invierii lui Cristos, — adeveratul izvor al acestei însemnări generale, sănțem noi, — inițiale noastre, astăzi mai bune și mai pline de dragoste. Calde și curățite de inclinări înjositoare: de ură și vrăjimărie, de îngădare și răsbunare, și pornite spre pace și iubire, spre milă și îndestulare.

Să mulțumim pururea pentru toate, precum ne îndrumă și marele apostol Pavel, zicându-ne «pentru toate mulțumiți, căci aceasta este voea lui Dumnezeu întru Isus Cristos spre voi», iar într'alt loc «lui Dumnezeu mulțumită, căci ni-a dat nouă biruință prin Domnul nostru Isus Cristos».

Să nu ne lăsăm nici când a fi compleșii de nevoi și a cădea astfel în slăbiciunea periculoasă a necredinței și a desnădejdei, fie suferințele și încercările căt de complete și căt de grele, căci «inima veselă face viața înfloritoare, iar omului trist și desnădăjduit i se uscă oasele», după cum ne povănuște înțelesul Solomon.

Să ne luminăm deci cu prăznuirea, care ne-a binecuvântat cu atâtea daruri! Să înțelegem de-apurea, când ne reamintim și vorbim despre inviere, că Isus Cristos, n'a inviat și n'a sfârmat cătușile mormântului numai pentru sine însuși, ci a inviat pentru toți ai săi, pentru îndrepătarea și invierea noastră a tuturora din întunericul neștiinței și din faptele pierzării. Un astfel de înțeles îi dă expresie poetului în poezia sa intitulată *Cristos a inviat*:

Voi toți ce-ajăi plâns în întuneric
Și nimeni nu v'a măngăiat,
Din lunga voastră 'ngenunchere
Sculați! Cristos a inviat!

(Vlahuță).

Fraților creștini! Căutând a aduce învățătura prăznului în legătură cu întâmplările mari ale răsboiului, ca și ele să contribue la luminarea noastră, să nu perdem nici o clipă din vedere, că Isus, ca să poată inviă, a trebuit să sufere durerele chinuirilor celor mai grele, a trebuit să pătimească și să moară.

Sbuciumările zilelor noastre sănt multe. Durerea sufletelor prea adeseori copleșitoare. Jertfele de tot felul mari. Lipsurile în ale traiului de toți simțite.

Să ne aducem însă aminte de viața Mântuitorului. Suferințele și patimile Lui ne sănt în vie memorie.

Mântuitorul a biruit. Și a biruit prin învățătura Sa sfântă, a cărei temelie e răbdarea și suferința, a biruit prin inviera Sa. Să lăsăm și noi, fraților creștini, ca Cristos să invie în inimile noastre. Inviera Lui ne va îndemna și pe noi la răbdare și suferință.

Căci inima în care Cristos a inviat și cu adeverat trăește, are întotdeauna ceva din măreția biruinței. Un asemenea creștin e gata a biruști grijile și suferințele vieții, e destul de tare să sta împotriva ispitelor a se învinge pe sine, și a căștiga biruința și asupra altora.

Numai prin suferință vom putea deci și noi biru. «Suferința e dascălu cel mai mare al popoarelor și glasul suferințelor se înălță mai ușor spre tronul Tatălui ceresc, ca miresmele fumului de tămâie. Suferința are să desfăcă deci zorile înflăcărate ale viitorului nostru».

Ziua invierii să ne luminăm popoarelor, acum și întotdeauna. Amin.

Preotul Ioan Popa.

Stirile zilei

Predică în catedrală. În Duminica VI din sfântul și marele post, 15 Aprilie a. c., — a Florilor, — va predica în catedrală din Sibiu, revizorul școlar Dr. Nicolae Regman.

Ziua onomastică a reginei. Sâmbătă, în 27 April, fiind ziua onomastică a Maiestății Sale Impăratului și Reginei Zita, s'a oficiat serviciu divin în bisericele din capitală și din provincie.

Posturi nouă de notari publici. Monitorul oficial publică ordonanțele ministrului de justiție, prin care se crează mai multe posturi nouă de notari publici regești. Conform acestor ordonanțe se sistemează al treilea post de notar public în orașele: Arad, Cluj și Oradea-mare. Notariatele publice nouă se mai înființează în 5 orașe, între care se află și Orșova.

Imbuințătirea salariailor. Guvernul ungar a hotărât să reguleze salariile personalului dela căile ferate de stat. Salariale acestor funcționari se vor urca pe an cu 87%, milioane de corone.

O dare de seamă. În *Kirchliche Blätter*, — organul oficios al bisericii evanghelice săsești, — a apărut o amănunțită dare de seamă despre broșura păr. protopop Dr. Ioan Lupăș: «Der Einfluss der Reformation auf die siebenbürgisch-româniische Kirche im XVI Jahrhundert». Recensentul spune, că se simte dator a atrage atențunea publicului cititor al revistei asupra acestui studiu istoric, al cărui autor și-a căștigat merită pe terenul activității de preicator, publicând la 1916 împreună cu alți preoți din protopopiatul Sălăjei, predicile intitulate «Mângâiați poporul» și începând astfel să lucreze în sens reformatic în biserică sa, în al cărei serviciu divin de altfel liturgia cuprinde un loc atotșăpânitor. Mai departe constată, că autorul studiului pe largă toată alipere sa față de particularitățile dogmatice ale comunității sale bisericești, are totuș o înțelegere largă pentru impulsurile spirituale ale reformaționii, pentru mărimea lui Luther și importanța lui Ioan Honterus. De încheiere afirmă, că deși reformaționie a avut asupra bisericii noastre influență culturală vrednică de recunoaștere, totuș biserică noastră a rămas în cele esențiale biserice ceremoniale.

Veturia Triteanu în Budapesta. Primim următoarele: Am așteptat întâi glasul foilor din capitală. Sunt pline de laudă meritată. De altcum, nouă ardelenilor, nu ni s'a spus nimic nou. Noi am ascultat-o; o cunoaștem. Ne-a fermecat de mult. Vraja voici sale ne stăpânește cu putere.

Eată-o acum, pentru prima oară, în capitală, în mediu străin. E primă bine, aplaudată, mult aplaudată mai ales de aceia, a căror înimă bate la fel cu a ei. Noi nu vedem într'însă numai artista, care sălmăcește muzica wagneriană. Pentru noi Veturia Triteanu nu este numai Isolda lui Wagner, ci este expresia adeverătă a sufletului nostru, este artista care pătrunde farmecul melodiilor românești, care simte focul și jalea doinelor noastre incomparabile...

Sala Academiei de muzică era plină. Ea apare. — Mii de priviri asupra-i se ținetc. Orhestra începe. S'aude vocea cântăresei. Muzica crește, crește mereu... Și ce curios! Să vezi o ființă fragilă, o femeie, cum iasă biruitoare peste 60 de instrumente ce vibrează atât de puternic...

Fără îndoială, o distinsă artistă ni-a cântat în seara aceea din April, și ni-a dat câteva clipe ale uitării de sine, clipe ce nu le putem răsplăti... Dar, asupra melodiilor îmi păre totuș că aud aceeași voce cântând: «Jale i Doamne, codrului!... H. T.

† Simeon Sbârcea, paroh gr.-cat, în Toplița română, după un morb scurt și greu, împărtășit cu sfintele Taine, a adorât în Domnul în 7 Aprilie la ora 1 d. a. în anul al 74-lea al vieții și 47 al preoției și fericitei căsătorii. Înmormântarea i s'a făcut în 9 Aprilie în Toplița română. Odihnească în pace!

Formele cultului. În *Revista Preoților* (din 7 Aprilie 1918) protopopul Timișorii, păr. Ioan Oprea, vorbind despre cultul divin al bisericii noastre, zice între altele: «Lipsind căldura și conștiința din inima slujitorului, întreg cultul te lasă rece, nemulțămit; face impresia unui mecanism plin de repetiții și de mișcări fără însemnatate».

Cei ce cred în influența covârșitoare (I) a formelor cultului divin nu vor putea împărtăși întocmai această opinie.

† Aurel P. Păcurar, cadet-sergent la batalionul 12 de Train în Sibiu, după scurte și grele suferințe, în al 34-lea an al etății, împărtășit cu Sf. Taine, și-a dat suflul în mâinile Creatorului Sâmbătă, în 20 Aprilie 1918 la 5 ore p. m. Rămășițele defuncțului său așezat spre vecinică odihnă Marti, în 23 Aprilie la 2 ore p. m. în cimitirul central din Sibiu. Fie-i șărâna usoară!

Băile din Ocna-Sibiului. Direcția băilor din Ocna-Sibiului înștiințează, că odăile pentru oaspeți aflați în hotelul din proprietatea erarului sănt prenotate toate. Astfel pentru sezonul de vară stau camere la dispoziția publicului numai în vilele: Nelly, Linca, Matilda și Edith. Anunțarea să se facă direct la proprietarii vilelor.

Moartea aviatorului Richthoffen. Vestitul aviator german, căpitanul baron Richthoffen, care a secerat 80 de invingeri ariiane, a murit moarte vîțească în 23 Aprilie a. c. și a fost înmormântat cu pompă militară pe pământ dușman. Coscugul său a fost dus la înmormântul de săse marinari englezi. Pe coscug se află pușă o cunună cu inscripția: *Gloriosului și vrednicului adversar*.

Concertele dnei Veturia Triteanu. După succesul desăvârșit obținut în Budapesta, cântăreața noastră, d-na Veturia Triteanu, a luat angajamentul de a cânta în 20 concerte în Ungaria, 10 în Austria și 8 în Germania. În 7 Mai n. va concerta în Sibiu.

Inrolarea preoților în Anglia. Agenția Reuter comunică din Londra, că episcopul capitalei engleze cu ocazia unei convorbiri ar fi zis, că libertatea preoților nu împedește într-nicim, ca preoții în vîrstă militară să fie chemați sub drapel. În fiecare comună să rămână numai un preot. Acestea le-a zis episcopul cu privire la preoții din dieceza Londrei, dar, e vorba, că dispoziția aceasta să se înfăptuească și în alte dieceze.

Ministrul de externe Burián și pacea cu România. Din Viena se telegrafează, că ministrul de externe Burián în 24 Aprilie a. c. a fost primit de Maestatea Sa în o audiență mai lungă. A renunțat deocamdată la planul călătoriei sale la Berlin, pentru a relua firul performatrilor de pace cu România și a accelera încheierea păcii.

America și Norvegia. Din Malmö se anunță, că în cursul performatrilor cu Norvegia, din partea Americii s'a ridicat pretenția ca exportul norvegian să fie supus controlului funcționarilor americanii. America voiește să trimite funcționari în porturile Norvegiei.

Primire în școală de cădeți din Sibiu. În școală de cădeți din Sibiu se primește pentru cursul I al anului 1918/1919 cam 50 de elevi apti fizicește, cari la 1 Septembrie, a. c. împlinesc 14 ani, dar n'au trecut peste 17 ani și au aplicare către cariera militară. La cerere sănt a se alătura atestatele semestrale și finale din clasele 2, 3 și 4 ale unei școli medii sau civile. Pentru locurile cu plată cererile sănt a se înainta până la 8 Iulie a. c. la comanda școalei de cădeți din Sibiu, însoțite de atestatul școlar al anului curent. Dela comanda școalei aspirantul va cere blancheta, care trebuie întregită cu datele necesare și înaintată deodată cu rugarea, după ce mai înainte blancheta a fost vidimată de forul civil sau militar.

Pentru locurile gratuite cererile se înaintează direct la ministerul de honvezi. Dala comanda școalei se poate procură regulamentul de primire, în care se arată mai de aproape modalitățile de a întocmi cererea.

Ca să scape de recvrare. În orașul Nagy-Becskerek, cu ocazia recvrărilor militare, să se întâmplă un caz ciudat. Un econom s'a prefăcut că e bolnav de moarte și zacea în pat între perini, când a intrat în casă comisia de recvrare. Rudeniile stăteau cu tristeță în jurul «muri-bundului». Un nepot al economului șopilă la urechea rudeniilor, că cel din pat numai se preface că moare, că să scape de recvrare. Un soldat a auzit cuvintele copilului și îndată a pus mâna pe «muri-bund» și a ridicat din pat. S'a aflat patru saci de bucate sub așternutul «bolnavului».

Poșta redacției

Slui I. D. în Șasa. Rugarea se publică așa cum aji dorit. Articolul «Independența materială» poate mai târziu.

De ale Reuniunii meseriașilor români din Sibiu

Onorar medicilor pentru căutarea medicală săptămânală obligătoare a școlarilor și meseriașilor români dela orașe cu vîrstă între 14—20 ani este, numirea celui mai nou fond ce s'a întemeiat la Reuniunea meseriașilor sibieni.

Priilej la întemeierea fondului au dat-o groaza, compătimirea și oroarea, ce trebuie să te cuprindă când vezi nesfârșite neonoroci, ce se ţin lanț de cei cari n'au fost crătați în tinerețe de așa zisele *morburi lumești sau secrete*. De asemenea morburi se molipsește mai ales tinerimea școlară și meseriașă dela orașe, prea puțin supraveghiată la vîrstă între 14—20 de ani. *La o etate deci, când cel atins de boală, fie din neprincipere, fie din rușine, fie din lipsă de mijloace, își tăinuște morbul*, cu urmări atât de primejdioase nu numai pentru cel suferind, ci și pentru familia sa. Dacă această tinerețe va fi obligată să se supună săptămânal căutării (vizitei) medicale, ea va fi referită de dezastrele nenocitilor cu *morburi învechite*.

Scopul urmărit de fond este ca din mijloacele lui să se remunereze cu timpul medicii pentru această muncă a lor.

Fondul va spori mai cu seamă din dururile benevol ale celor scăpați din morburi grele, din contribuții pioase în amintirea iubililor răposați, din răscumpărări de anunțuri funebrale, de pomeni etc., apoi din daruri făcute la logodne, cununii, bolezuri, cum și la alte priilejuri de bucurii familiare.

Si acest fond, ca aproape toate celelalte ale Reuniunii meseriașilor noștri, se întemeiază după starea noastră săracăcioasă, cu o sumulată destul de modestă, dar în schimb cu o atât mai ferbinte și mai mare dorință, ca cei cari pătrunși sănt de însemnatatea acestei afaceri de vitalitate pentru neam și cari înzestrăi sănt cu mai mult balsug, să nu întârzie a da tot sprințul la realizarea scopurilor urmărite.

Bază la fond s'a pus de președintul Reuniunii Vic. Tordășianu, cu cor. 2:10, apoi de parohul Dr. George Ciupă din Baba, cu cor. 5—, Nicolae Prață, învățător (Bucium-Poeni), Partenie Colhon, paroh, (Laz) și Ioan Rusu, paroh, (Juncul de sus) cu câte 2—cor.; Dr. Octavian Costea, secretar consistorial cu cor. 2:80; Ioan Nicolaie, învățător (Avrig), cu 1 cor.; dela 3 prietenii de principii cu cor. 1:28; Nicolae Drăgan, notar (Bungard), cu 3 cor.; George Navrea, presbiter, funcț. consist., cu 4 cor. și Miorica Tordășianu cu 10 bani.

Intre clase.

Convocare

In temeiul §-lui 14 al statutelor prin aceasta convocăm

Adunarea Generală Ordinară

a Reuniunii femeilor gr.-or. române din Timișoara și provincie pe Marți, în 7 Mai n. 1918 la ora 3 d. a. în sala festivă din edificiul școlar al bis. gr. or. române (Str. Șelzii Nr. 8) din Timișoara-Fabric, la care se invită membrii reuniunii precum și toți sprijinitorii acestei societăți culturale.

Ordinea zilei:

1. Deschiderea adunării.
2. Designarea comisiei pentru autenticarea protocolului luat în adunare.
3. Raportul comitetului reuniunii.
4. Raportul comisiei permanente asupra societății și a raportului comitetului reuniunii.
5. Absolutorul comit. și al cassierei.
6. Stabilirea bugetului anual.
7. Restaurarea comitetului pentru perioada 1918—1920.
- 8

Nr. 154/1918

(86) 2-3

Concurs.

Pentru întregirea postului de paroh din parohia de cl. III Ribița, se publică concurs cu termin de 30 zile dela prima publicare în «Telegraful Român».

Emolumentele impreunate cu acest post sănt cele fasonate în coala B. pentru întregirea venitelor dela stat.

Concurenții au să-și înainteze cererile, instruite în sensul normelor din vigoare la subsemnatul oficiu în terminul deschis și a se prezenta în terminul regulamentar în comună pentru a se face cunoscut cu poporul și pentru a cânta, eventual celebra.

Brad, la 23 Martie 1918.

Oficiul protopresbiteral ort. român al tractului Zarand, în conțelegere cu comitetul parohial.

Vasile Dăman,
protopresbiter.

Ad Nr. pp. 355/1918 (82) 3-3

Concurs.

Pentru întregirea postului de paroh în parohia de cl. a II-a Căian, din acest protopresbiteral, devenită vacanță prin abdicarea fostului ei paroh, prin aceasta se deschide concurs cu termin de 30 zile dela prima publicare în «Telegraful Român».

Emolumentele impreunate cu acest post sunt cele fasonate în coala B. pentru întregirea dela stat.

Cererile de concurs instruite conform normelor în vigoare, sunt a se înainta subsemnatului oficiu în terminul sus indicat, și cu prealabilă încunoștiințare a acestuia sunt poftiți a se prezenta la biserică în vre-o Dumineacă sau sărbătoare, ca să fie cunoscuți din partea poporului.

Cluj, la 20 Martie 1918.

Oficiul protopresbiteral ort. rom. al tractului Cluj în conțelegere cu comitetul parohial.

Tuliu Roșescu,
protohop.

A apărut și se află de vânzare la Librăria arhidiecezană din Nagyszeben — Sibiu :

Tipicul bisericii ortodoxeîncomit pentru trebuințele preoților români și ale elevilor seminarii
de**Aurel Popoviciu,**
dahovnic-econom seminariu, instructor de cantică bisericești și de tipic.

Aprobat de Preaven. Consistor arhidiecezan prin decisul din 21/VI 1916. Nr. 7238 B.

Se vinde numai legat cu 5 cor.
plus 50 fil. porto, recomandat.La «Librăria Arhidiecezană» în Sibiu,
Nagyszeben, se află de vânzare :**Dr. Petru Span**

conferență cetăță la congresul învățătorilor gr.-or. români din Biharia : de

Nicolae Regman.

Prețul: 30 fil. plus porto postal 6 fil.

In editura comisiunei administrative a tipografiei arhidiecezane, în traducere românească, făcută de dl T. V. Păcăian, a apărut

Evangelia ca bază a vieții,

celebra lucrare a lui G. S. Petrow, în care sunt tratate cu multă putere de convingere temele următoare: *Principiile fundamentale ale civilizației. Educarea vorbei în spirit creștinesc. Degenerarea morală. Sublimitatea evangeliului. Împărăția lui Dumnezeu*

Se află în depozit spre vânzare la Librăria arhidiecezană din Sibiu. Prețul unui exemplar e 1 cor. 50 fileri plus 15 fileri porto postal.

Revânzătorilor li se dă 20% rabat.

La «Librăria Arhidiecezană» în Sibiu-Nagyszeben se află de vânzare:

Semînțe din agrul lui Cristos

cuvântări bisericești pe toate Duminecile și sărbătorile de peste an, precum și la casuale bisericești, publice și private de

Zacharia Boiu, fost asesor consil., etc.**Tomul I:** Cuvântări la Duminecile de peste an.

Cuvântări la praznicele și sărbătorile

Tomul II: de peste an, precum și la casuale bisericești.

Cuvântări bisericești la înmormântări,

parastase și alte festivități funebrale.

Adaus de texturi biblice pentru cu-

vântări funebrale.

Tomul III:

Cuvântări bisericești la înmormântări,

parastase și alte festivități funebrale.

Adaus de texturi biblice pentru cu-

vântări funebrale.

Cuvântări funebrale și memoriale.Prețul: de fiecare tom 3 Coroane plus
porto postal recomandat 60 fil.

In editura Comisiunei administrative a tipografiei arhidiecezane a apărut:

Mărturisirea ortodoxă

bisericii catolice și apostolice de răsărit
revăzută la însărcinarea comisiunei, după traducerea arhimandritului Filaret Scriban, de Dr. Pavel Rosca, prof. ser., cu binecuvântarea Excelenței Sale a Înaltpreasfințitului Domn Arhiepiscop al Transilvaniei și Metropolit al Românilor gr.-or. din Ungaria și Transilvania **Ioan Mețianu**.

Rezumatul e făcută pe baza textului cel mai autentic al serierilor simbolice publicate de prof. dela facultatea teologică din Atena I. E. Mesolora, sub titlul: „*Tā oμυθητά βιβλία*”. Atena 1883.

In aceasta ediție, bine îngrijită și din punct de vedere al limbei, pe lângă „Prefață” revăzătorului în care se indică istoricul creșterii acestei cărți simbolice și istoricul considerate, se publică și o parte din „Precuânțarea” arhimandritului Filaret Scriban, din prenumă cu biografia mitropolitului Petru Movilă, precum și aprobările patriarhale referitoare la aceasta carte simbolică.

Se află în deposit spre vânzare la Librăria arhidiecezană și se vinde broșă, cu prețul de 3 cor.

Revânzătorilor li se dă rabat 20%.

A apărut și se află de vânzare la Librăria arhidiecezană:

Conlucrarea omului cu Dumnezeu**Predici**de
Mihai Păcăian,
protopresbiter

și alți preoți din presbiteratul B.-Comloșului.

Prețul 3 cor., plus 12 fil. porto.

În „Biblioteca meseriașilor români”

au apărut:

Nr. 1. A. Kotzebue: Nepotul răsfățat, fără în 5 acte (după o traducere a lui Ioan St. Șuluțiu, prelucrată de T. V. Păcăian) 60

Nr. 2. I. Nestroy: Pribejgia, comedie din viața meseriașilor în două acte, localizată de Dr. Seb. Stanca 50

Nr. 3. Carol F. Pfau: Tânărul editor, îndreptar pentru începători și pentru cei voie a se ocupa cu editura, trad. de Radu P. Bercianu 60

Nr. 4. Ioan Lupean: Bucovina n'a învățat și umblă la făsurat, sau Vladuțul mamei 40

Nr. 5. Iuliu Crișan: Carierele vieții. Partea I. Carierele economice, industriale și comerciale 60

Se pot procură dela Librăria arhidiecezană, Sibiu.

A apărut și se află de vânzare la Librăria Arhidiecezană, din Sibiu-Nagyszeben.

Adolf Harnack.**Monahismul,**

idealurile și istoria lui

trad. de

Dr. Gh. Comșa.

Prețul unui exemplar e 1 Cor., cu porto postal, 1 Cor. 15 fil.

A apărut:

In editura Comisiunei administrative a tipografiei arhidiecezane

Rânduiala Liturgiei**Carte de rugăciune**

pentru tinerimea gr.-or. ort. româna

In care se cuprind: Rânduiala liturgiei; rugăciune de dimineață; rugăciunea sfintei Treimi; rugăciune către Dumnezeu Fiul; psalmul 50 „Miluște-mă Dumnezeule” etc.; Simbolul credinței; tropare de cerere; rugăciunea sfântului Efrem; rugăciunile mesei; rugăciune de toate zilele către Născătoarea de Dumnezeu; rugăciune către sfântul Nicolae; rugăciune înainte de mărturisire; rugăciunei înainte de împărtășirea cu s. cuminecătură ale marei Vasile și Ioan gură de aur; rugăciuni după împărtășirea cu s. cuminecătură; rugăciunile de seara și rugăciunea cinstitei cruci.

Se află în deposit spre vânzare la Librăria arhidiecezană, și se vinde legată frumos, în coloare roșie, cu 60 fileri.

Format plăcut, mic, pentru a se putea porta și în buzunar.

Revânzătorilor li se dă rabat 20%.

Biserica catedrală

dela

Mitropolia ortodoxă română în Sibiu.**Istoricul zidirii (1857-1906)**

de

Dr. Ilarion Pușcariu,**Dr. E. Miron Cristea și Mateiu Voileanu.**

Cu 24 ilustrații și 3 faesimile.

Prețul 4 cor., plus 60 fil. porto recomandat.

A apărut și se află de vânzare la Librăria arhidiecezană:

Despre caritatea creștinească**Trei predici**

de

Abatele Metodiu Zavoral.

Prețul: 30 fileri plus 10 fileri porto.

Se vinde pentru scopuri culturale-filantropice.

La «Librăria Arhidiecezană» în Sibiu-Nagyszeben se află de vânzare :

Casa dela Jerihon

omiliu și cuvântări bisericești

de

Dr. Ioan Broșu.

Prețul: Cor. 6 + porto recom. 50 fil.

A apărut și se află de vânzare la Librăria arhidiecezană în Sibiu:

Frumoasa din Nor

♦ și alte povești ♦

de

E. Hodoș.

Prețul 250 cor. + porto 20 bani.

A apărut

In editura comisiunei administrative a tipografiei arhidiecezane

Psaltirea bogată

tipărită în zilele Prefañătului împărat și rege **Francisc Iosif I**, sub îngrijirea și binecuvântarea Înaltpreasfințitului Domn **Ioan Mețianu**, arhiepiscop al bisericii ortodoxe române din Transilvania și mitropolit al românilor de religiunea gr.-or. din Ungaria și Transilvania, cavaler al ordinului Francisc Iosif clasa I și al coroanei de fer clasa II. Proprietar al crucei pentru merită, membru în casa magnaților etc. etc.

Se află în depozit spre vânzare la Librăria arhidiecezană și se vinde legată frumos în piele roșie, fără copice și ornamente aurit, la mijloc cu sfânta cruce, cu 20 cor. scumpindu-se pielea, legată în pânză neagră și la mijloc imprimat o cruce, cu 15 cor. Revânzătorilor se dă rabat 10%. Tipar frumos cu litere latine, de calitatea primă, și hârtie fină și trainică.